

## COMMUNIQUÉ

"Chères torrellanes, chers torrellans, Chers amis,  
Du fond du cœur, mille mercis, comme autant de chaleureux messages de soutien que vous m'avez fait parvenir durant cette période extrêmement difficile que je viens de traverser. Le chemin du rétablissement sera long encore, mais je suis heureux de vous annoncer que mon état de santé s'est nettement amélioré et que j'entame désormais avec détermination une nouvelle phase de convalescence et de rééducation. Parce que je vous aime et que j'aime Torreilles, j'ai à cœur de vous revenir en pleine forme pour savourer plus que jamais et imaginer ensemble ces petits bonheurs du quotidien qui font notre art de vivre torrellan !

Prenez bien soin de vous et des vôtres,  
À très bientôt !"  
Dr Marc Médina, maire.

## BOMBES : LA FORCE DE L'EXPÉRIENCE



Régulièrement, de nouvelles bombes sont retrouvées sur nos plages. Ce sont essentiellement des bombes d'aviation fumigène, de fabrication française, datant d'avant le deuxième conflit mondial. Habités à ce type de situation, au gré des coups de mers, les services municipaux connaissent les procédures à mettre en place. Lors des interventions, la police municipale délimite sans délai, un périmètre de sécurité et informe les démineurs après avoir vérifié la présence de l'objet. Dans un même temps, la gendarmerie, les pompiers ainsi que la préfecture sont également avisés de la situation. Nos services transmettent le nombre d'objets explosifs, leur description, ainsi que des photos afin de permettre aux équipes de démineurs d'évaluer les risques potentiels. Après leur expertise, les démineurs fixent une date d'intervention afin de retirer et neutraliser l'objet. Lorsque la bombe se trouve sur le sable, la sécurité civile se déplace. Dans l'eau, ce sont les plongeurs démineurs de la Marine Nationale qui prennent la mission en charge. Même si ces interventions sont courantes sur notre plage, il est impératif de respecter les consignes et les périmètres de sécurité mis en place... Après un peu de patience, il est à nouveau possible de profiter de la plage en toute sécurité.

## À VOS SACS, PRÊTS, JOUEZ AVEC VOS COMMERÇANTS !



Dans le cadre de l'opération "Le printemps des commerçants", les sacs "je shop" à Torreilles ont été distribués à la population samedi dernier. Ces cabas

commerçants participants, à partir de 5€ d'achat et ce, jusqu'au 2 mai 2021. Si le hasard vous est favorable, vous pourrez retirer votre lot les mardis 27 avril et 4 mai au marché (place des souvenirs d'enfance) ou au Cube aux horaires d'ouverture, sur présentation de votre ticket gagnant. Offerts par nos commerçants, des dizaines de lots vous attendent ! Laissez vous surprendre et remportez de quoi prendre soin de vous, vous divertir ou régaler vos papilles ! Et pour mettre toutes les chances de votre côté, poursuivez le jeu en vous mettant en scène avec votre cabas. Envoyez vos photos par mail à [communication@torreilles.fr](mailto:communication@torreilles.fr), celles-ci seront postées sur le facebook de la ville le 3 mai et le gagnant annoncé le 12. La photo qui se fera la plus remarquer sur les réseaux remportera un cadeau surprise. Les foyers n'ayant pas reçu leur sac "je shop à Torreilles" pourront venir le retirer en mairie, sur présentation d'une pièce d'identité et d'un justificatif de domicile. Plus d'infos au 04.68.28.32.02.

réutilisables en toile de jute ont pour objectif d'accompagner les torrellans dans le "consommer local" et ainsi de soutenir le tissu économique. En profitant des premiers rayons du soleil printanier, rendez-vous dès demain chez vos commerçants du village et de la plage, pour collecter des tickets à gratter et tenter de gagner des cadeaux ! Ils seront distribués aux porteurs du sac, par les

## SANT JORDI

La Sant Jordi est une fête catalane qui se déroule le 23 avril, jour de la saint Georges, patron de la Catalogne depuis le XV<sup>ème</sup> siècle. La tradition veut que, chaque année, les hommes offrent une rose aux femmes, et les femmes offrent un livre aux hommes. Elle est devenue au fil du temps, une des plus grandes fêtes du livre du monde. Ainsi, elle rend hommage à la culture catalane à travers la littérature. La médiathèque participe naturellement à la fête tous les ans, et pour ne pas déroger à la règle, la Sant Jordi sera également célébrée cette année encore. Chacun est donc invité à se rendre à la médiathèque les vendredi 23 et samedi 24 avril pour découvrir cette grande fête catalane et se voir offrir un livre et une rose comme le veut la tradition.



**MARCHÉ DES JEUNES AGRICULTEURS**  
Place du village  
Torreilles

Jeunes Agriculteurs Pyrénées-Orientales

Dimanche 18 AVRIL 2021  
9h-13h

Vins, jus de fruits, huile d'olive, fruits, & légumes cochon, miel, confitures, vinaigre...

Tombola & concours de dessins

Animations

Marché floral

**LES FLORALIES DE JUHÈGUES**

Samedi 24 & dimanche 25 avril de 10h à 18h

Site de Juhègues  
Entrée libre dans le respect des règles sanitaires

## QUELQUES NOUVELLES DE SCR XV

À partir du lundi 26 avril et donc à l'issue des vacances scolaires, toutes les sections du club reprendront les séances d'entraînement en respectant les contraintes sanitaires de stade 3, préconisées par la FFR. Ceci dit, et malheureusement, aucune compétition ne pourra être organisée avant l'été. Il s'agit donc désormais, de préparer la saison prochaine. LE STAFF RECONDUIT : les entraîneurs des seniors ont accepté de continuer avec cette équipe prometteuse. Laurent Pous et Christophe Porcu s'occuperont des avants, quant aux arrières, ils seront sous la houlette de Guy Dunyach et Lionel Montgaillard. Jean Roch

Nouzières sera le préparateur physique et Rémy Martrette, le kiné de service. On ne change pas une équipe qui gagne. L'EFFECTIF BOUGERA PEU : si l'on sait déjà que R. Respecte retourne à Prades, P. Farré met un terme à sa carrière et B. Monréal est au Québec pour un an. On pense conserver l'effectif actuel qui avait démarré en trombe la saison dernière, avant d'être brutalement interrompue. Des juniors qui montent et deux ou trois retours au club (Granal, etc...) permettront d'utiliser les ressources propres et surtout de garder l'esprit SCR XV, qui caractérise tous nos jeunes et qui fait leur force. LCa

## ABC : PARTEZ À LA DÉCOUVERTE DE LA BIODIVERSITÉ

Le printemps s'éveille doucement et donne quelques couleurs à nos jardins. Pendant ce temps, les animaux commencent peu à peu à sortir profiter des températures plus douces, comme nous ! La municipalité vous propose de poursuivre votre participation à l'élaboration de l'Atlas de la Biodiversité Communale, en partageant vos découvertes et en continuant à observer la nature autour de vous. Faune ou flore, envoyez vos photos en notant bien le jour, l'heure et le lieu où elles ont été prises à l'adresse agenda21@torreilles.fr (objet : ABC). Cette action initiée au printemps 2020 dans le cadre de la labellisation "Territoire Engagé pour la Nature" est proposée tout au long de l'année afin d'obtenir des données à chaque saison. C'est l'occasion de se rappeler que la beauté est parfois à portée de main, même dans un rayon de 10 km...



## FLORETTE FOURNIT DES CONCOMBRES CATALANS



L'entreprise torreillanne Florette Food Service est l'un des principaux acteurs du marché de la transformation de fruits et légumes frais 4e gamme auprès des enseignes de la restauration hors foyer (RHF). Depuis 37 ans, c'est l'un des principaux fournisseurs de Mc Donald's France. L'entreprise s'appuie sur la saisonnalité des variétés pour distribuer ses fruits et légumes. La star du moment, c'est le concombre ! Lancé pour la première fois en 2019, les "P'tits concombres" sont à nouveau au menu chez Mc Donald's. Durant la période de disponibilité du produit, 50 tonnes de concombres sans

conservateurs, ni additifs, vont être découpés à Torreilles. Ces fruits 100% français, sont produits dans la Loire et dans le sud de la France, notamment dans le département. Ils sont cultivés suivant les dernières techniques agroécologiques, ce qui signifie, par exemple, que les producteurs protègent leurs cultures des ravageurs à l'aide d'organismes vivants auxiliaires, telles que les coccinelles pour lutter contre les pucerons. En faisant le choix de se fournir auprès de coopératives françaises, l'entreprise torreillanne contribue ainsi à faire vivre l'activité de nos agriculteurs français. Une initiative solidaire à l'image de l'entreprise... et de Torreilles.

## "AU CADRE DU NORD" TOURNE LA PAGE



"Au Cadre Du Nord" va prendre son envol et fermera définitivement le 30 avril 2021. Retrouvez les décorations en bois et bijoux d'inspiration scandinave à prix réduits sur tout le site: [www.aucadredunord.fr](http://www.aucadredunord.fr). Pour offrir ou vous faire plaisir ! Chaque création est unique, originale et 100% fait-main à Torreilles. Livraison en Click and collect sur la commune sur rdv, ou via Mondial Relay. Virginie remercie tous ceux qui l'ont suivie et encouragée. Une nouvelle page se tourne vers une nouvelle aventure !

## LA PETITE HISTOIRE DES NOMS : PLACE LOUIS BLASI



Louis Blasi

À Torreilles, la dénomination et numérotation des rues date de mai 1962. Comme dans beaucoup d'autres communes, on y trouve des rues qui portent les noms célèbres : Victor Hugo, Georges Clémenceau ou François Arago, connus partout et par tous. Mais d'autres adresses doivent leur nom à des personnalités plus locales, à des spécificités communales ou à des faits historiques... qui vous seront expliqués en plusieurs épisodes, dans Torreilles info.

Pour commencer cette petite série : la place Louis Blasi. Né à Torreilles en 1891, commissaire de police dans l'Aude (Narbonne puis Carcassonne) et résistant, Louis Blasi a été fusillé à Sainte-Radegonde (Aveyron) le 17 août 1944 pour "menées anti-allemandes". Médaillé de la Croix du Combattant et de la médaille d'Orient pour son engagement dans la bataille des Dardanelles durant la première guerre mondiale, Chevalier de la Légion d'honneur et médaillé de la Résistance, Louis Blasi a démontré un courage et un engagement qui forcent l'admiration, dans les deux conflits mondiaux.



La place et l'église en 1950

## Agenda sportif, festif, culturel

### DIMANCHE 18 AVRIL :

> **Marché des Jeunes Agriculteurs**, de 9h à 13h - place des souvenirs d'enfance

### SAMEDI 24 & DIMANCHE 25 AVRIL :

> **Floralies**, de 10h à 18h - jardins de la chapelle de Juhègues

### MARCHÉS :

mardis et vendredis au matin,  
place des souvenirs d'enfance

## INFOS PAROISSIALES

Messes : • **Samedi 17 avril** : 17h30 à Torreilles (messe anticipée) • **Dimanche 18 avril** : 9h30 à Le Barcarès ; 11h à St Hippolyte • **Mardi 20 avril** : 17h à St Laurent (maison paroissiale) • **Mercredi 21 avril** : 17h à Le Barcarès • **Jeu 22 avril** : 17h à Clair.

## MÉTÉO



Rdv sur la page facebook "Meteo vigilance roussillon".

## CALAMITÉ AGRICOLE

Les exploitants agricoles sinistrés par l'épisode de gel dans la nuit du 7 au 8 avril sont invités à contacter la mairie au 04.68.28.32.02 ou via l'adresse mail [francois.naute@torreilles.fr](mailto:francois.naute@torreilles.fr). Un formulaire est à retirer en mairie et à retourner complété, pour la suite de la procédure.

## SOUTIEN PSYCHOLOGIQUE

Le département propose une cellule de soutien psychologique gratuite et anonyme. Si vous ressentez le besoin de parler, de partager ou de trouver des solutions pour faire face à la crise sanitaire actuelle, contactez le 04.68.85.85.54. Le service "allopsychologuecd66" est joignable les lundis, mercredis et vendredis de 14h à 18h ainsi que les mardis et jeudis de 8h à 12h.

## TRIBUNE LIBRE

Cf n°1352. Je réitère mes vœux de bonne santé à Monsieur le Maire et j'espère de tout cœur que nous aurons très rapidement de ses bonnes nouvelles. Par ailleurs, je transmets mon cordial soutien au 1<sup>er</sup> adjoint et à son équipe ainsi qu'à M. le Directeur Général des Services, qui assurent, chacun pour leur partie, la continuité du service public en cette période si difficile. C. MAMONTOFF, conseillère municipale de l'opposition.